

Inogen One G5 / Inogen Rove 6

Column Change Guide - Multilingual Edition

Based on document 96-09240-00-01 D.

□□ English

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 - Column Change Guide

Fast and easy maintenance – the Inogen benefit.

1. Turn off the Inogen One G5/Rove 6 concentrator by pressing the power button.
2. Remove the concentrator from the carrying case, if attached.
3. Remove the battery from the concentrator.
4. Place the concentrator on its side so that the underside is visible. The metal column assembly can be seen on one side.
5. Unlock the column assembly by pushing the latch button away from the columns.
6. While holding the button open, slide the column assembly out by pulling on the column pull handle.
7. Remove the columns completely. Both columns are removed as one assembly.
8. If tape is applied to the column assembly, remove the tape.
9. Remove the dust caps from the new column assembly. Make sure there is no dust or debris where the dust caps were located.
10. Insert the column assembly into the concentrator. Do not leave the column ends exposed. Insert the assembly as soon as the dust caps have been removed.
11. Push the column assembly fully into the device. The spring-loaded latch button should fully return to the closed position.
12. Connect the AC power supply and plug it into an electrical outlet. Do not power on the concentrator.
13. Press and hold the + and – buttons for 5 seconds. The screen will display “sieve reset”. Release the buttons.
14. Press the alert/bell button once. The screen will display “sieve reset success.” Press the power button to turn on the concentrator and use normally.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.

Deutsch

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 – Anleitung zum Säulenwechsel

Schnelle und einfache Wartung – der Vorteil von Inogen.

1. Schalten Sie den Inogen One G5/Rove 6 aus, indem Sie die Ein-/Aus-Taste drücken.
2. Nehmen Sie das Gerät aus der Tragetasche, sofern diese angebracht ist.
3. Entfernen Sie den Akku vom Gerät.
4. Legen Sie das Gerät auf die Seite, sodass die Unterseite sichtbar ist. Die Metallsäuleneinheit befindet sich an einer Seite des Geräts.
5. Entriegeln Sie die Säuleneinheit, indem Sie die Verriegelungstaste von den Säulen wegdrücken.
6. Halten Sie die Taste geöffnet und ziehen Sie die Säuleneinheit mithilfe des Griffs aus dem Gerät.
7. Entfernen Sie die Säulen vollständig. Beide Säulen werden als eine Einheit herausgenommen.
8. Falls die Säuleneinheit mit Klebeband versehen ist, entfernen Sie das Klebeband.
9. Entfernen Sie die Staubschutzkappen von der neuen Säuleneinheit. Stellen Sie sicher, dass sich dort kein Staub oder Schmutz befindet.
10. Setzen Sie die Säuleneinheit ein. Lassen Sie die Enden der Säulen nicht offen.
11. Drücken Sie die Säuleneinheit vollständig hinein. Die federbelastete Verriegelungstaste muss vollständig in die geschlossene Position zurückkehren.
12. Schließen Sie das Netzteil an und stecken Sie es in eine Steckdose. Schalten Sie das Gerät nicht ein.
13. Halten Sie + und – 5 Sekunden gedrückt. Auf dem Display erscheint „sieve reset“. Lassen Sie die Tasten los.
14. Drücken Sie einmal die Alarm-/Glockentaste. „sieve reset success“ erscheint. Schalten Sie das Gerät ein und verwenden Sie es normal.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.

Français

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 – Guide de remplacement des colonnes

Entretien rapide et facile – l'avantage Inogen.

1. Éteignez le concentrateur en appuyant sur le bouton marche/arrêt.
2. Retirez-le de son sac de transport, s'il est installé.
3. Retirez la batterie.
4. Placez le concentrateur sur le côté afin que sa partie inférieure soit visible.
5. Déverrouillez le bloc de colonnes en poussant le bouton de verrouillage dans le sens opposé aux colonnes.
6. Maintenez le bouton ouvert et faites glisser le bloc de colonnes hors de l'appareil en tirant sur la poignée.
7. Retirez complètement les colonnes. Les deux colonnes sont retirées ensemble.
8. Retirez tout ruban adhésif présent sur le bloc.
9. Retirez les bouchons anti-poussière du nouveau bloc. Vérifiez l'absence de poussière ou de débris.
10. Insérez le bloc de colonnes. Ne laissez pas les extrémités exposées.
11. Enfoncez complètement le bloc. Le bouton de verrouillage à ressort doit revenir en position fermée.
12. Branchez l'alimentation secteur et la prise électrique. Ne mettez pas le concentrateur sous tension.
13. Maintenez + et – pendant 5 secondes. L'écran affiche « sieve reset ». Relâchez les boutons.
14. Appuyez une fois sur le bouton d'alarme/cloche. L'écran affiche « sieve reset success ». Allumez l'appareil et utilisez-le normalement.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.

Italiano

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 – Guida alla sostituzione delle colonne

Manutenzione facile e veloce – il vantaggio Inogen.

1. Spegnerne il concentratore premendo il pulsante di accensione.
2. Rimuovere il concentratore dalla custodia, se presente.
3. Rimuovere la batteria.
4. Posizionare il concentratore su un lato, con la parte inferiore visibile.
5. Sbloccare il gruppo delle colonne spingendo il pulsante di blocco lontano dalle colonne.
6. Tenendo premuto il pulsante, estrarre il gruppo tirando la maniglia.
7. Rimuovere completamente le colonne. Entrambe vengono rimosse come un unico gruppo.
8. Rimuovere eventuale nastro adesivo.
9. Rimuovere i tappi antipolvere dal nuovo gruppo e assicurarsi che non vi siano polvere o residui.
10. Inserire il gruppo nel concentratore. Non lasciare le estremità delle colonne esposte.
11. Spingere completamente il gruppo nel dispositivo. Il pulsante di blocco a molla deve tornare in posizione chiusa.
12. Collegare l'alimentatore CA e inserirlo nella presa. Non accendere il concentratore.
13. Tenere premuti + e - per 5 secondi. Sul display appare «sieve reset». Rilasciare i pulsanti.
14. Premere una volta il pulsante di allarme/campanello. Appare «sieve reset success». Accendere il dispositivo e utilizzarlo normalmente.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.

Español

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 – Guía para cambiar las columnas

Mantenimiento rápido y sencillo – la ventaja de Inogen.

1. Apague el concentrador pulsando el botón de encendido.
2. Retire el concentrador de la bolsa de transporte, si está instalada.
3. Retire la batería.
4. Coloque el concentrador de lado para que la parte inferior quede visible.
5. Desbloquee el conjunto de columnas empujando el botón de bloqueo en dirección opuesta a las columnas.
6. Manteniendo abierto el botón, extraiga el conjunto tirando de la manija.
7. Retire completamente las columnas. Ambas se retiran como una sola unidad.
8. Retire cualquier cinta adhesiva del conjunto.
9. Retire los tapones antipolvo del nuevo conjunto y asegúrese de que no haya polvo ni residuos.
10. Inserte el conjunto. No deje expuestos los extremos de las columnas.
11. Empuje el conjunto hasta que quede completamente asentado. El botón de bloqueo debe volver a la posición cerrada.
12. Conecte la fuente de alimentación de CA y enchúfela. No encienda el concentrador.
13. Mantenga pulsados + y – durante 5 segundos. Aparecerá «sieve reset». Suelte los botones.
14. Pulse una vez el botón de alarma/campana. Aparecerá «sieve reset success». Encienda el dispositivo y utilícelo normalmente.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.

Suomi

INOGEN ONE G5 / Inogen Rove 6 – Kolonnien vaihtamisohje

Nopea ja helppo huolto – Inogenin etu.

1. Sammuta Inogen One G5/Rove 6 painamalla virtapainiketta.
2. Poista laite kantolaukusta, jos laukku on kiinnitetty.
3. Irrota akku.
4. Aseta laite kyljelleen niin, että pohja näkyy.
5. Vapauta kolonnikokoonpano painamalla lukituspainiketta poispäin kolonneista.
6. Pidä painiketta auki ja vedä kolonnikokoonpano ulos vetokahvasta.
7. Poista kolonnit kokonaan. Molemmat kolonnit poistetaan yhtenä kokonaisuutena.
8. Poista mahdollinen teippi kolonnikokoonpanosta.
9. Poista pölysuojukset uudesta kolonnikokoonpanosta. Varmista, ettei pölyä tai likaa ole.
10. Aseta kolonnikokoonpano laitteeseen. Älä jätä kolonnien päitä suojaamattomiksi.
11. Työnnä kokoonpano kokonaan paikalleen. Jousikuormitteisen lukituspainikkeen tulee palautua suljettuun asentoon.
12. Liitä verkkovirtalähde ja kytke se pistorasiaan. Älä käynnistä laitetta.
13. Paina + ja - -painikkeita 5 sekunnin ajan. Näytölle tulee "sieve reset". Vapauta painikkeet.
14. Paina hälytys-/kellopainiketta kerran. Näytölle tulee "sieve reset success". Käynnistä laite ja käytä sitä normaalisti.

NOTE / HINWEIS / REMARQUE / NOTA / HUOMAUTUS: Column change instructions are intended only when maintenance is required and are not intended for practice purposes.